


Luther.

Il danno alla  
persona e  
ADR:  
peculiarità  
tedesche

Dr. Karl von Hase

Milano, 27.05.2016

# Luther.

<b>Danno <u>non</u> patrimoniale per la morte di un congiunto</b>	
<b><i>figlio</i></b>	<b>€0,00</b>
<b><i>genitore</i></b>	<b>€0,00</b>
<b><i>coniuge (non-separato) / convivente</i></b>	<b>€0,00</b>
<b><i>fratello</i></b>	<b>€0,00</b>
<b><i>nipote</i></b>	<b>€0,00</b>

# Luther.

**Corte Federale di Giustizia 27.01.2015 (VI ZR 548/12)**



# Luther.

Il marito durante una gita comune in moto assiste alla morte della moglie che viene investita da un automobilista ubriaco .  
L'assicurazione del conducente il quale ha causato la morte della moglie paga al marito superstite € 4.000,00.

Il marito ne chiede altri € 8.000,00, ma perde i primi due gradi di giudizio.

Corte Federale di Giustizia 27.01.2015 (VI ZR 548/12):

Risarcimento danni immateriali soltanto qualora:

1. il danno sia qualificabile come **danno alla salute (= patologia)**
2. il quale vada **aldilà** di quel danno che soffrono **comunemente** i congiunti superstiti in caso di incidente mortale.

# Luther.

---

**Corte Federale di Giustizia 10.02.2015 (VI ZR 8/14)**



# Luther.

---

Il figlio viene investito da un automobilista. La colpa è dell'automobilista. La madre viene chiamata da una vicina e trova il figlio che giace inerte sulla strada con sangue che fuoriesce dalla testa.

La madre chiede all'assicurazione del conducente un importo minimo di € 45.000,00 come danno immateriale.

# Luther.

---

La madre prova tramite CTU di soffrire dopo l'incidente di:


1. depressione;
2. angoscia;
3. insonnia;
4. anoressia.



# Luther.

La madre perde in 1o grado, ma ottiene una vittoria parziale in appello:

1. *Com* ne;
- 2.
3. *reazione* sonniva

4. anoressia.  fuori dal comune  
= € 20.000,00 in 2<sup>o</sup>  
grado

Corte Federale di Giustizia 10.02.2015 (VI ZR 8/14):

Nei casi in cui il congiunto sopravvissuto **non è presente durante l'incidente**, ma ne apprende soltanto dopo, la causalità del disturbo psichico (p.e. danno da “stress post-traumatico”) non è da dedurre dal nesso temporale, ma deve essere comprovata.

## **Iniziativa di legge della Baviera del 02.02.2015**

Introduzione di un nuovo art. 844a c.c.  
tedesco:

Risarcimento del danno immateriale in caso  
di morte per:

- Coniuge / partner registrato
- Figli
- Genitori

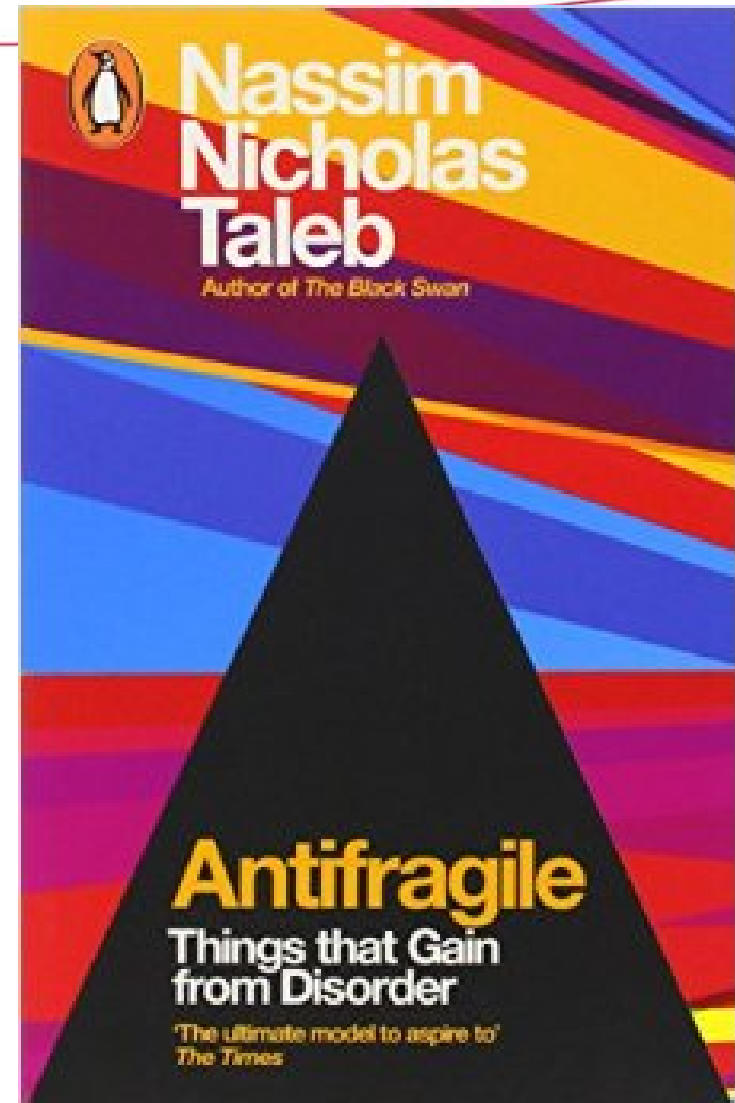
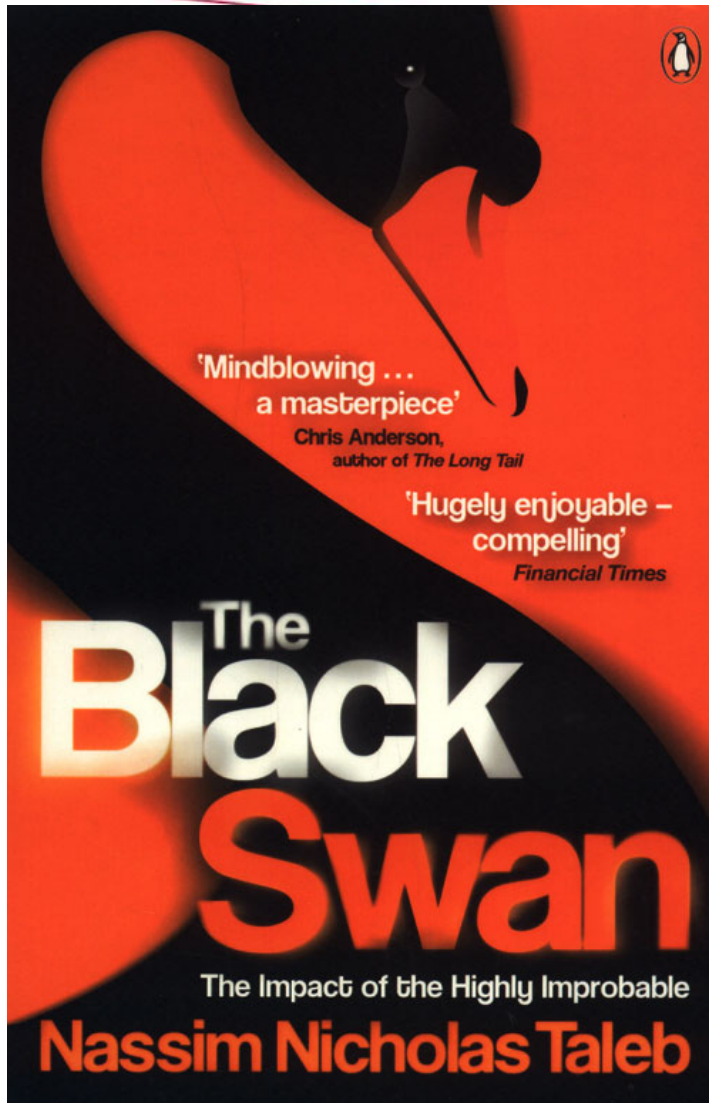
Non: nonni, nipoti, convivente.

„Il diritto processuale civile tedesco  
merita di essere qualificato  
„antifragile“.“

Prof. Reinhard Gaier (Corte Costituzionale),

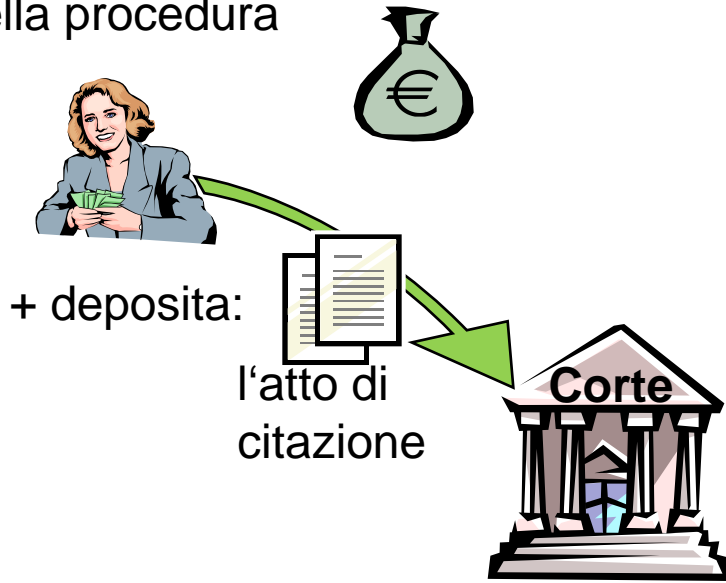
NJW 2013, 2871

# Luther.



# Luther. Schema di un processo in Germania (1)

1. L'**attore** paga i costi della procedura

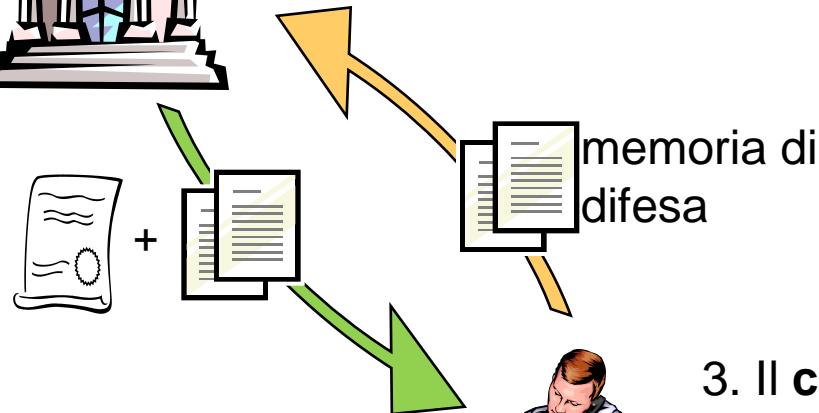


2. Il **Tribunale** rilascia la prima ordinanza che fissa:

- termine di risposta;
- data dell'udienza (o procedura preliminare scritta)



e notifica il tutto al convenuto.



3. Il **convenuto** risponde entro il termine fissato.

# Luther. Il processo civile in Germania



# Luther.

---

## Punti rilevanti:

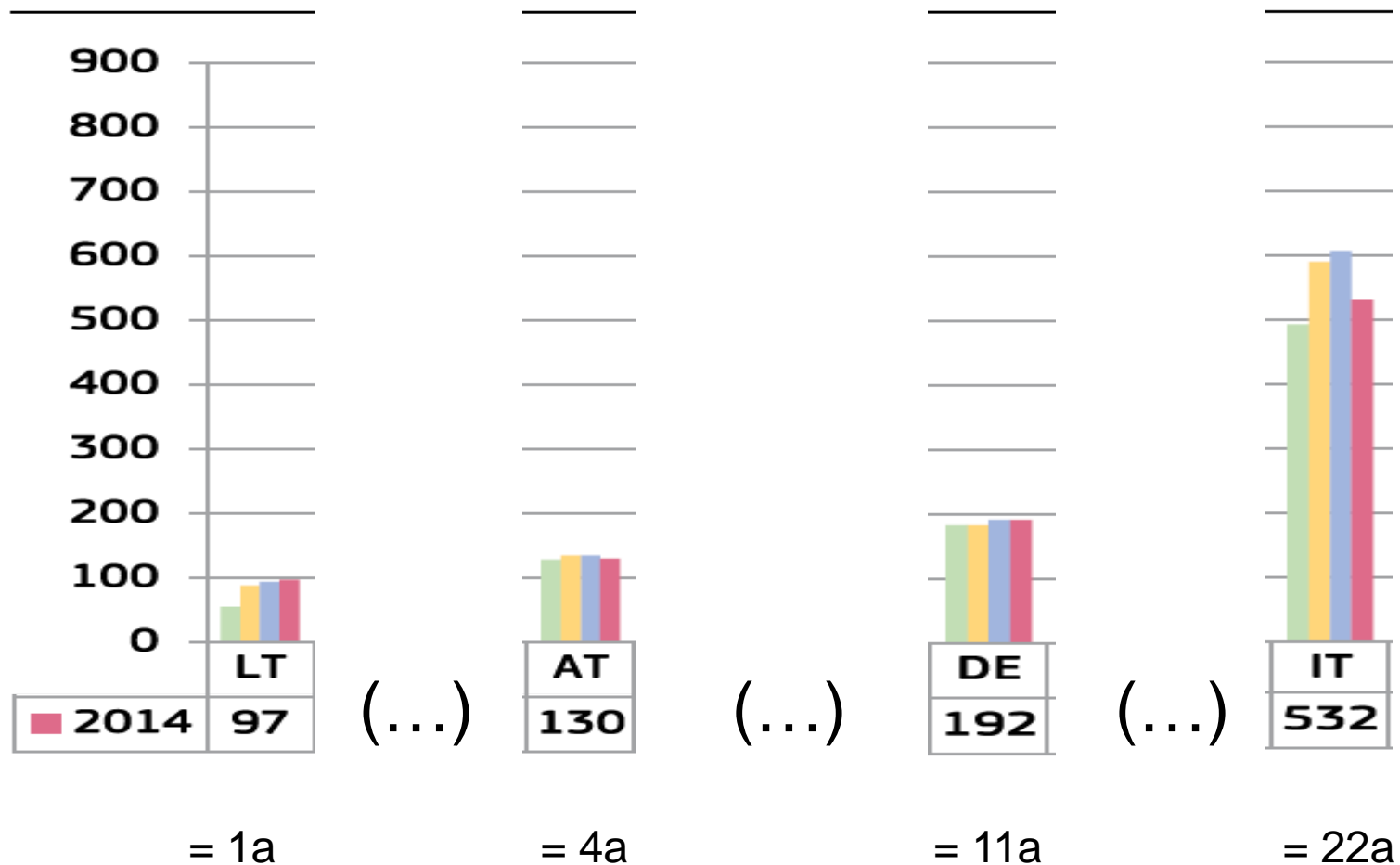
- procedura poco formalista
- possibilmente soltanto un'udienza
- per l'udienza il giudice conosce la pratica fin nei dettagli
- tribunale è tenuto ad incoraggiare le parti ad addivenire ad una composizione bonaria
- divieto di sentenze a sorpresa



## Processi conclusisi con sentenza (2014):

	Processi conclusi nel 2014	di cui con sentenza
Preture (1o grado)	1.107.215	285.099 <b>(25,75%)</b>
Tribunali d'appello	55.386	16.009 <b>(28,90%)</b>
Corti regionali (1o grado)	334.499	87.715 <b>(26,22%)</b>
Corti d'appello	49.790	14.225 <b>(28,57%)</b>

# Luther. Durata processi civili e commerciali in Europa

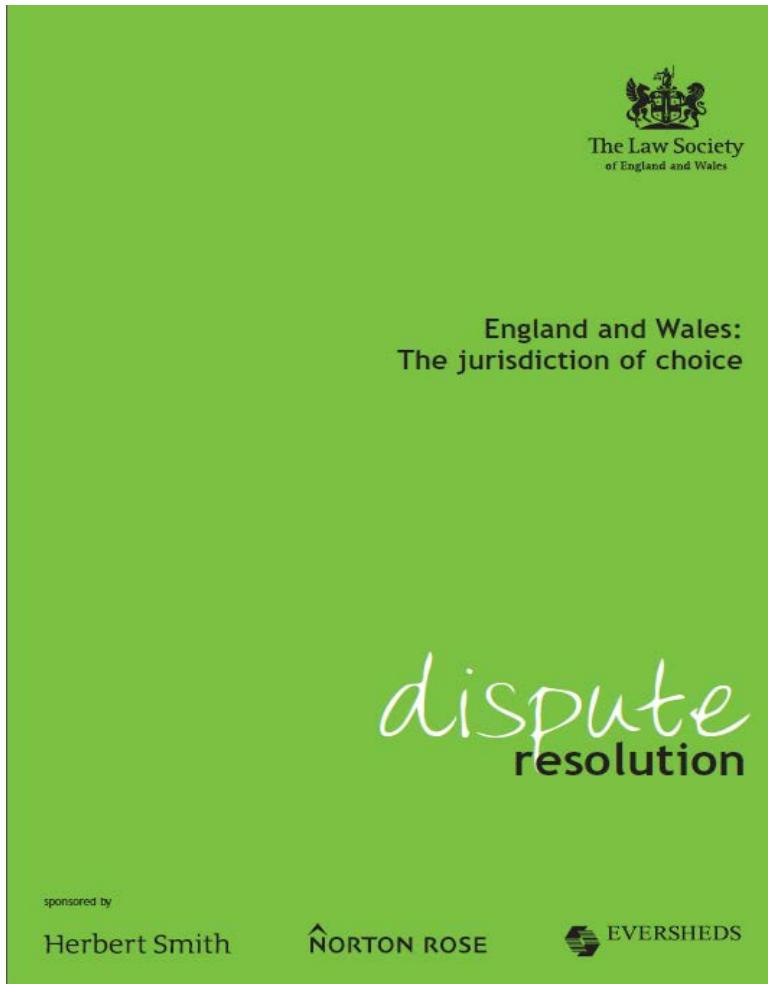


## ADR obbligatoria:

- In pochi casi i *Länder* possono rendere necessario un tentativo di conciliazione obbligatorio (liti tra vicini, lesioni dell'onore, casi di discriminazione nel campo del lavoro)
- Possibilità di assoggettare a tentativo di conciliazione tutte le liti al di sotto di € 750 è stata accolta in alcuni *Länder*, ma poi di nuovo abolita.
- La mediazione non è mai obbligatoria e viene spesso effettuata da giudici nominati dai tribunali.

# Luther.

## La „battaglia“ dei depliants



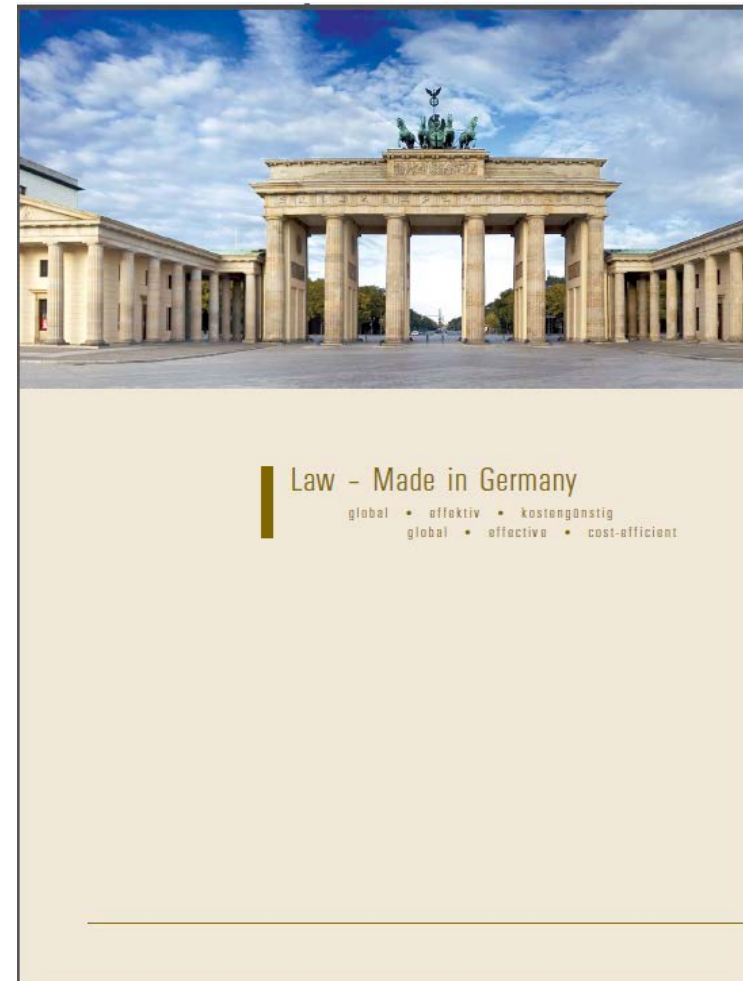
The Law Society  
of England and Wales

England and Wales:  
The jurisdiction of choice

dispute  
resolution

sponsored by

Herbert Smith    NORTON ROSE    EVERSHEDES



Law - Made in Germany

global • effektiv • kostengünstig  
global • effective • cost-efficient

Grazie!